

*Le Budget—M. Harb*

tistiques sont très éloquentes, monsieur le Président. Selon le conseil consultatif sur l'adaptation, parmi huit pays industrialisés comparables, le Canada arrive au dernier rang pour les dépenses brutes en recherche et en développement, au dernier rang pour la recherche et le développement financés par l'industrie, à l'avant-dernier rang pour la recherche et le développement financés par le gouvernement, au dernier rang pour la recherche et le développement dans les établissements d'enseignement supérieur et au dernier rang pour les brevets internationaux par tête.

Un rapport rédigé pour la Chambre de commerce du Canada révèle que les initiatives actuelles en matière de recherche et de développement sont entravées par la lenteur et la maladresse de la bureaucratie. A l'heure actuelle, un grand nombre de sociétés doivent attendre 24 mois pour recevoir leur crédit d'impôt remboursable au titre de la recherche et du développement.

Je note, monsieur le Président, que vous me demandez de faire vite. Je vais donc passer à ma conclusion.

**Une voix:** Nous voulons en savoir plus.

**M. Harb:** En résumé, nous devons donc faire un effort concerté, tous tant que nous sommes, gouvernement, entreprises et grand public, pour nous préparer à faire face à l'avenir. Dans les années 1990, les pays qui auront une bonne performance, qui connaîtront une croissance économique vigoureuse, dont le taux d'emplois sera élevé et qui pourront offrir à leur population des niveaux de vie supérieurs, sont les pays qui auront investi aujourd'hui dans les compétences de leur main-d'oeuvre, et dans l'excellence de la recherche et du développement.

**Des voix:** Bravo!

**Le président suppléant (M. Paproski):** Comme il est 17 h 45, et je dois, aux termes du paragraphe 84(5) du Règlement, interrompre les délibérations et mettre immédiatement aux voix l'amendement dont la Chambre est saisie.

Plaît-il à la Chambre d'adopter l'amendement?

**Des voix:** Oui.

**Des voix:** Non.

**Le président suppléant (M. Paproski):** Que tous ceux qui sont en faveur de la motion, veuillez bien dire oui.

**Des voix:** Oui.

**Le président suppléant (M. Paproski):** Que tous ceux qui sont contre, veuillez bien dire non.

**Des voix:** Non.

**Le président suppléant (M. Paproski):** A mon avis, les non l'emportent.

*Et plus de cinq députés s'étant levés:*

**Le président suppléant (M. Paproski):** Convoquez les députés.

(La motion de M. MacLaren, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote No 13)

## POUR

Députés

Allmand	Althouse
Anawak	Assad
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Baker
Barrett	Bélair
Bellemare	Benjamin
Bevilacqua	Black
Blackburn (Brant)	Blaikie
Blondin	Boudria
Brewin	Broadbent
Butland	Caccia
Callbeck	Campbell (South West Nova)
Catterall	Clancy
Comuzzi	Copps
Crawford	de Jong
Dingwall	Dionne
Duhamel	Ferguson
Finestone	Fisher
Flis	Fontana
Fulton	Gaffney
Gardiner	Gauthier
Gray (Windsor West)	Guarnieri
Harb	Harvard
Harvey (Edmonton East)	Heap
Hopkins	Hovdebo
Hunter	Jordan
Kaplan	Keys
Kilger (Stormont—Dundas)	Kristiansen
Langan (Mission—Coquitlam)	Langdon (Essex—Windsor)
MacDonald (Dartmouth)	MacLaren
MacLellan	Maheu
Manley	Marchi
Marleau	Martin (Lasalle—Émard)
McCurdy	McGuire
McLaughlin	Mifflin
Milliken	Mills
Murphy	Nault
Nystrom	Ouellet
Pagtakhan	Parent
Parker	Peterson
Phinney	Pickard
Proud	Prud'homme
Rideout	Riis
Robichaud	Rocheleau
Rompkey	Samson
Simmons	Speller
Stewart	Stupich
Taylor	Tobin
Turner (Vancouver Quadra)	Volpe
Waddell	Walker
Wappel	Whittaker
Wood	Young (Gloucester)
Young (Beaches—Woodbine)—103	

## CONTRE

Députés

Anderson	Andre
Atkinson	Attewell
Beatty	Belsher
Bernier	Bertrand
Bird	Bjornson
Blackburn (Jonquière)	Blais
Bienkarn	Bosley
Bouchard (Roberval)	Bouchard (Lac-Saint-Jean)
Bourgault	Boyer
Brightwell	Browes
Cadiieux	Campbell (Vancouver Centre)
Cardiff	Casey
Chadwick	Champagne (Champlain)/